



## UPOZORNENIE

NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU  
ELEKTRICKÝM PRÚDOM  
NEOTVÁRAŤ

**VÝSTRAHA** : Z DÔVODU ZNÍŽENIA NEBEZPEČENSTVA ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEOTVÁRAJTE KRYT (ALEBO ZADNÝ PANEL). VO VNÚTRI SA NENACHÁDZAJÚ ŽIADNE UŽÍVATEĽOM OPRAVITELNÉ ČASTI. OPRAVY ZVERTE DO RÚK KVALIFIKOVANÉHO SERVISNÉHO PERSONÁLU

 Tento blesk s nadol smerujúcou šípku v rovnostrannom trojuholníku je určený na upozornenie užívateľa o prítomnosti nebezpečného neizolovaného vysokého napätia vo vnútri skrinky zariadenia, ktoré môže byť dostatočne silné pre osoby na spôsobenie úrazu elektrickým prúdom.

 Výkričník v rovnostrannom trojuholníku je určený na upozornenie používateľa o prítomnosti dôležitých prevádzkových a údržbových (servisných) pokynov v literatúre správcovajúcej tento výrobok.

**UPOZORNENIE**: Z DÔVODU ZNÍŽENIA NEBEZPEČENSTVA POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEVYSTAVUJTE TENTO VÝROBOK DAŽDU ALEBO VLHKOSTI.

**UPOZORNENIE**: Neblokujte žiadne ventilačné otvory. Inštalujte podľa pokynov výrobcu.

Medzery a otvory na kryte slúžia na vetranie, na zabezpečenie spoľahlivej činnosti prístroja a na ochranu pred prehriatím. Tieto otvory nesmú byť nikdy zablokované tým, že prístroj umiestnite na posteľ, pohovku, koberec alebo iný podobný povrch. Tento prístroj sa nesmie uložiť do uzatvoreného priestoru, ako je knižnica alebo regál, ak tam nie je zabezpečené dostatočné prúdenie vzduchu, alebo ak to neumožňujú pokyny výrobcu.

CLASS 1 LASER PRODUCT  
KLASSE 1 LASER PRODUKT  
LUOKAN 1 LASER LAITE  
KLASS 1 LASER APPARAT  
CLASSE 1 PRODUIT LASER

### UPOZORNENIE:

Tento výrobok používa laserový systém.

Aby ste zaistili správne používanie výrobku, prečítajte si pozorne túto príručku a ponechajte si ju pre budúcu potrebu. V prípade, že výrobok vyžaduje údržbu, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Používanie ovládačov, nastavovania alebo výkon postupov iných, ako sú tu uvedené, môže mať za následok nebezpečné vystavenie sa ožiareniu. Aby ste predišli priamemu vystaveniu sa laserovému lúču, nepokúšajte sa otvárať vnútrostranku. Pri otvorení je zrejme laserové ožiarenie. NEPOZERAJTE SA DO LÚČA.

**UPOZORNENIE** : Prístroj sa nesmie vystavovať vode (kvapkajúcej alebo striekajúcej) a na prístroj sa nesmú dávať predmety obsahujúce tekutiny, ako napr. vázy.

**UPOZORNENIE** : VIDITELNÁ A NEVIDITELNÁ LASEROVÁ RADIÁCIA PRI OTVORENÍ A PRI CHRÁNENÝCH ZÁMKOCH

### UPOZORNENIE týkajúce sa napájacieho kábla

**Pre väčšinu zariadení sa odporúča, aby boli zapojené vo vyhradenom okruhu.**

Je to obvod s jedným výstupom, ktorý zásobuje elektrickou energiou iba to jedno zariadenie a nemá prídavné zásuvky alebo prídavné obvody. Pre istotu si pozrite stranu s technickými údajmi v tejto príručke.

Elektrické zásuvky nepreťažujte. Prefažené, uvoľnené alebo poškodené elektrické zásuvky, predlžovacie káble, rozstrapkané napájacie káble, poškodená alebo popraskaná izolácia drôtov sú nebezpečné. Ktorákoľvek z týchto situácií môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo požiar. Pravidelne kontrolujte napájací kábel vášho zariadenia a pokiaľ sa objaví poškodenie alebo opotrebovanie, zariadenie odpojte, prestaňte ho používať a v autorizovanom servise nechajte vymeniť kábel za správnu náhradnú časť.

Napájací kábel chráňte pred fyzickým alebo mechanickým poškodením, nekrúťte ho, nestláčajte, nezatvárajte do dverí, ani naň nestúpajte. Mimoriadnu pozornosť venujte zástrčkám, elektrickým zásuvkám a miestu, odkiaľ kábel vychádza zo zariadenia.

Pri odpájaní od napájania vytiahnite elektrickú zástrčku. Keď výrobok inštalujete, zabezpečte, aby bola zástrčka ľahko dostupná.



### Likvidácia vášho starého zariadenia


- Keď sa na výrobku nachádza tento symbol prečiarknutej smetnej nádoby s kolieskami, znamená to, že daný produkt vyhovuje európskej Smernici č. 2002/96/EC.
- Všetky elektrické a elektronické výrobky by mali byť zlikvidované oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom na to určených zberných zariadení, ktoré boli ustanovené vládou alebo orgánmi miestnej správy.
- Správnou likvidáciou starých zariadení pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym následkom pre prostredie a ľudské zdravie.
- Podrobnejšie informácie o likvidácii starých zariadení nájdete na miestnom úrade, v službe na likvidáciu odpadu alebo u predajcu, kde ste tento výrobok zakúpili.



Tento výrobok je vyrobený v súlade so Smernicou o elektromagnetickej kompatibiliti 2004/108/EC a 2006/95/EC.

### ÚSPORNÝ REŽIM

Jednotku môžete nastaviť do ekonomického úsporného režimu.

Keď je jednotka zapnutá, podržte stlačené tlačidlo /I(POWER) asi 3 sekundy.

- Keď jednotka prechádza do úsporného režimu, na displeji nie je zobrazené nič.

Ak chcete zrušiť úsporný režim, stlačte /I(POWER).

## Úvod

### Inštalácia

Pripojenie TV prijímača . . . . .	3
Pripojenie antény . . . . .	3
Pripojenie sústavy reproduktorov . . . . .	3

### Obsluha

Ovládanie predného panelu . . . . .	4
Ovládanie diaľkového ovládania . . . . .	5-7
Dodatočné funkcie . . . . .	7

### Nastavenie

Počiatkové nastavenie . . . . .	8-9
---------------------------------	-----

### Prehrávanie Audio CD alebo súborov MP3/WMA/JPG/DivX

Prehrávanie Audio CD alebo súborov MP3/WMA . . . . .	9
Programované prehrávanie . . . . .	10
Prezeranie súborov JPEG . . . . .	10
Prehrávanie disku s filmom DivX . . . . .	11

### Funkcia časovača

Nastavenie funkcie hodín . . . . .	11
Funkcia časovača . . . . .	11-12

### TUNER


Nastavenie rádiových staníc . . . . .	12
Počúvanie rádia . . . . .	12

### Prevádzka RDS - Voliteľné . . . . . 13

### ÚDAJE







Kódy jazykov . . . . .	14
Kódy krajín . . . . .	14
Poruchy a ich odstraňovanie . . . . .	15
Špecifikácie	

### O zobrazení symbolu

Na obrazovke TV prijímača sa môže počas prevádzky zariadenia zobraziť symbol „“, ktorý znamená, že funkcia popísaná v príručke nie je pre uvedený DVD video disk prístupná.

### O symboloch disku pre pokyny

Časť, ktorej názov obsahuje jeden z nasledujúcich symbolov, platí len pre disk, ktorý označuje príslušný symbol.

-  DVD
-  Audio [zvukové] CD disky
-  súbory MP3
-  súbory WMA
-  súbory JPEG
-  súbory DivX



### O symboloch pre pokyny

**Upozornenie** Označuje riziká, ktoré môžu spôsobiť poškodenie samotnej jednotky alebo iné materiálne škody.

**Poznámka** Označuje špeciálne prevádzkové funkcie tejto jednotky.

**Tipy** Označuje tipy a nápady pre zjednodušenie úlohy

### Typy prehrávacích diskov

	DVD (8 cm / 12 cm disk)
	Audio CD (8 cm / 12 cm disk)

Okrem toho je táto jednotka schopná prehrávať DVD-RW, DVD+RW a CD-R alebo CD-RW disky obsahujúce zvukové nahrávky, súbory MP3, WMA JPEG alebo DivX.

### Poznámka :

- V závislosti od stavu nahrávacieho zariadenia alebo samotného CD-R/RW (alebo DVD-RW, DVD+RW) disku, niektoré CD-R/RW (alebo DVD-RW, DVD+RW) disky nie je možné prehrávať na tejto jednotke.
- Na žiadnu stranu disku (stranu pre nahrávku alebo stranu pre označenie) nelepte žiadne nálepky alebo označenia.
- Nepoužívajte CD nepravidielných tvarov (napr. CD v tvare srdca alebo osemuholníkov). Používanie týchto CD môže spôsobiť poškodenie zariadenia.

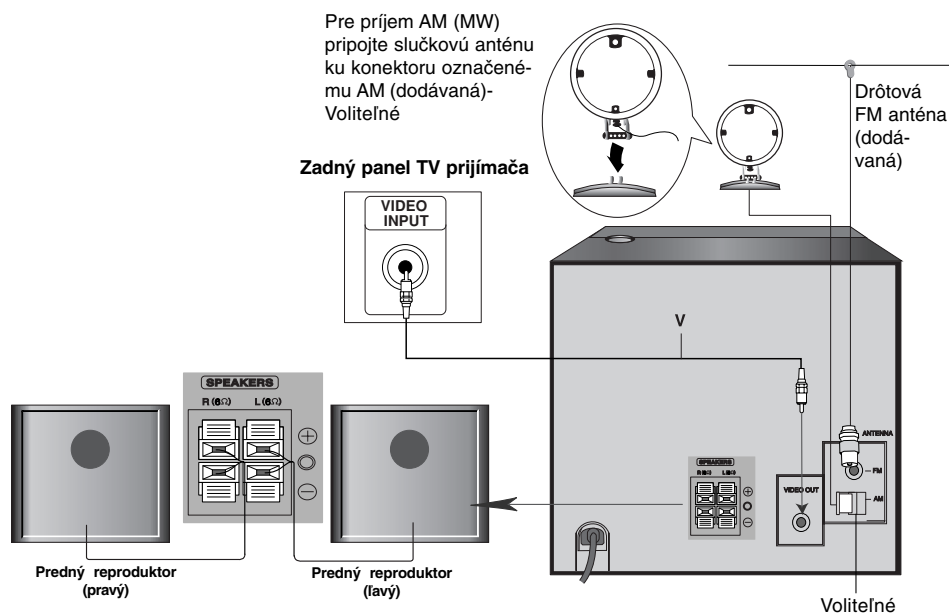
### Regionálny kód

Regionálny kód je vytlačený na spodnej strane jednotky. Tento prístroj dokáže prehrávať len DVD disky s tým istým označením ako je uvedené na zadnej strane prístroja alebo disky označené „ALL”.

### Poznámky o regionálnych kódoch

- Väčšina DVD diskov je na obale viditeľne označená symbolom zemegule obsahujúcim jedno alebo viacero čísel. Toto číslo sa musí zhodovať s číslom regionálneho kódu vášho DVD prehrávača. V opačnom prípade prehrávač nebude schopný DVD prehrávať.
- Ak sa pokúsite prehrávať DVD s iným regionálnym kódom, ako je uvedený na prehrávači na obrazovke televízneho prijímača sa zobrazí správa „Check Regional Code [Skontrolujte regionálny kód]”.

## Inštalácia



### Pripojenie TV prijímača

#### Video pripojenie

Pripojte prípojku VIDEO OUT (VIDEO VÝSTUP) z jednotky do prípojky VIDEO IN (VIDEO VSTUP) na TV pomocou dodaného video kábla (V).

#### Tipy

- Pozrite si príručku k vášmu TV prijímaču, videorekordéru, stereo sústave alebo iným zariadeniam podľa potreby tak, aby ste dosiahli čo najlepšie prepojenie

#### Upozornenie

- Ubezpečte sa, či je jednotka pripojená priamo k TV. Zvoľte správny vstup AV na vašom TV prijímači.
- Nepripájajte jednotku priamo k TV pomocou VCR. Obráz z DVD by mohol byť nepriaznivo ovplyvnený systémom na ochranu proti kopírovaniu.

### Pripojenie antény (vonkajšia)

Pripojte dodané FM/AM (Voliteľné) antény na počúvanie rádia.

- Pripojte rámovú anténu AM do zásuvky AM antény. (Voliteľné)
- Pripojte drôtovú anténu FM do zásuvky FM antény.

#### Poznámka :

- Aby ste zabránili snímaniu šumu, umiestnite slučkovú AM (Voliteľné) anténu ďalej od jednotky a ďalších komponentov.
- Dbajte na to, aby ste úplne vytiahli drôtovú FM anténu.
- Po pripojení udržiavajte drôtovú FM anténu v čo najvodorovnejšej polohe.

### Pripojenie sústavy reproduktorov

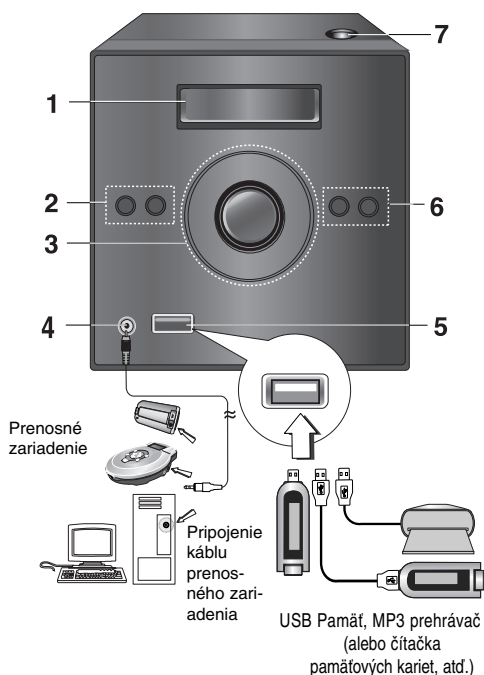
Káble reproduktoru pripojte ku konektorom reproduktoru.

#### Poznámka :

- Zabezpečte, aby farba kábla reproduktoru súhlasila s príslušnou koncovkou na komponente: + k +, a - k -. Ak sú káble vymenené, potom bude zvuk skreslený a bude mu chýbať podklad.
- Ak použijete reproduktory s nízkym maximálnym príkonom, nastavte hlasitosť opatrne, aby ste sa vyhli nadmernému výstupu z reproduktorov.

## Obsluha

### Ovládanie predného panelu



#### 1. OKNO DISPLEJA

#### 2. POWER (NAPÁJANIE)

**FUNC.** (voľba funkcie) - tlačidlo (DVD/CD, PRENOSNÝ, FM, AM (voliteľný), USB)

#### 3. • STOP /MO./ ST. SET (■) (ZASTAVENIE / MO./ ST. NASTAVENIE)

• PLAY /PAUSE (▶/||) (PREHRÁVANIE / POZASTAVENIE)

• LADENIE (-) - Tuner  
CD SKIP/ SCAN (◀◀) (PRESKOČIŤ CD / SNÍMAŤ) **ALL**

• LADENIE (+) - Tuner  
CD SKIP/ SCAN (▶▶) (PRESKOČIŤ CD / SNÍMAŤ) **ALL**

• Tlačidlo ovládania hlasitosti

#### 4. PRENOSNÝ konektor VSTUPU

##### Používanie PRENOSNÉHO zariadenia

Keď pripojíte prenosné zariadenie na prehrávanie hudby k PRENOSNÉMU konektoru VSTUPU na tomto zariadení pomocou mini stereo kábla (Ø3,5 mm) (nedodáva sa), môžete počuť zvuk z prenosného zariadenia cez reproduktor.

1. Pripojte PRENOSNÝ konektor VSTUPU na tomto zariadení na konektor slúchadiel na inom prenosnom zariadení pomocou kábla.

2. Stlačte opakovane tlačidlo „FUNC.“ na prednom paneli alebo tlačidlo „PORTABLE“ (na diaľkovom ovládači).

3. Spustíte prehrávanie pripojeného prenosného zariadenia.

4. Nastavte hlasitosť pomocou tlačidla HLASITOSTI.

#### 5. USB port

##### Funkcia USB

Môžete si pohodlne prehrávať mediálne súbory, ako napr. skladby (MP3/WMA/PHOTO/VIDEO súbor) uložené v MP3 prehrávači alebo na USB pamäti pripojením pamätového zariadenia k USB portu tejto jednotky.

##### Kompatibilné zariadenia

- Zariadenia, ktoré vyžadujú po pripojení k počítaču inštaláciu dodatočného programu, nie sú podporované.
- MP3 prehrávač: MP3 prehrávač s pamäťou typu Flash.
  - MP3 prehrávač, ktorý vyžaduje inštaláciu ovládača, nie je podporovaný.
- USB disk s pamäťou Flash: Zariadenia, ktoré podporujú USB2.0 alebo USB1.1.

##### Vyberanie USB zariadenia z jednotky

- Ak chcete vybrať USB zariadenie z jednotky, zvolte inú funkciu okrem funkcie USB.
- Vyberte USB zariadenie z jednotky.

#### • Neodpájajte USB zariadenie, keď je v činnosti.

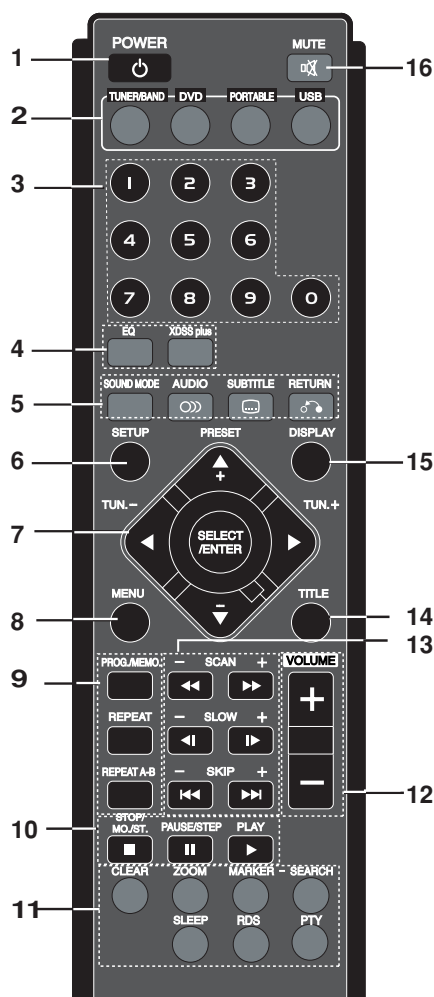
- Je potrebné údaje zálohovať, aby sa predišlo ich poškodeniu.
- Ak použijete predlžovací USB kábel alebo USB rozbočovač, USB zariadenie nemusí byť rozpoznané.
- Zariadenie, ktoré používa súborový systém NTFS, nie je podporované (Podporovaný je len súborový systém FAT (16/32).).
- Funkcia USB tohto prístroja nepodporuje všetky USB zariadenia.
- Digitálne fotoaparáty a mobilné telefóny nie sú podporované.
- Tento prístroj nie je podporovaný, keď je celkový počet súborov 1000 alebo vyšší.
- Ak má zariadenie USB dve alebo viac jednotiek, na obrazovke sa zobrazí priečinok s jednotkou. Ak sa chcete presunúť na predchádzajúcu ponuku potom, ako ste zvolili priečinok, stlačte RETURN (NÁVRAT).

#### 6. • TIMER (ČASOVAČ)

• HODINY

#### 7. Dvierka DISKU

## Ovládanie diaľkového ovládania



1. **POWER** (⏻)
2. **VOLBY FUNKCIE**  
(TUNER/BAND, DVD, PORTABLE, USB)
3. **ČÍSELNÉ tlačidlá (0-9)**  
Vyberte si číslo služby, programu priamo alebo si vyberte číslované volby v menu.
4. **EQ (Efekt ekvalizéra)**  
Môžete si vybrať zo 4 zvukových nastavení. Pri každom stlačení tlačidla sa budú zmeny v nastavení zobrazovať na displeji, ako je to znázornené nižšie.  
NORMAL → ROCK → POP → CLASSIC → NORMAL...

### • XDSS plus

XDSS (Extreme Dynamic Sound System)  
Stlačte **XDSS plus** pre zosilnenie výšok, stredov a efektu priestorového zvuku.  
„XDSS“ alebo „NORMAL (NORMÁLNY)“.

**DVD/DivX/ACD** : XDSS ↔ NORMAL

**MP3/WMA** : XDSS → MP3 -- OPT  
→ NORMAL → XDSS

### 5. • SOUND MODE (Hudobný režim)

Môžete využívať zvuk surround jednoducho zvolením niektorého z vopred naprogramovaných zvukových polí podľa želaného druhu typu programu. (len 2-kanálový zvuk)

Opakovane stláčajte tlačidlo **SOUND MODE**.

BYPASS → STUDIO → CLUB → HALL → THEATER 1 → CHURCH → BYPASS...

#### **Poznámka:**

Predvolený zvukový režim je BYPASS.

### • AUDIO

**AUDIO** jazyk: Počas prehrávania stlačte **AUDIO** opakovane na výber rozličných audio jazykov alebo audio stóp. **DVD DivX**

**AUDIO** kanál: Opakovaným stláčaním tlačidla **AUDIO** počas prehrávania môžete prepínať rôzne audio kanály (STEREO, Ľavý alebo Pravý).

### • SUBTITLE

Počas prehrávania stlačte **SUBTITLE** (TITULKY) opakovane na výber titulkov v požadovanom jazyku. **DVD DivX**

### • RETURN (↶)

Ukončuje menu nastavenia

### 6. SETUP (NASTAVENIE)

### 7. • ◀/▶/▲/▼ (vľavo/vpravo/hore/dole)

(Zvolí sa možnosť v ponuke)

### • PRESET -/+ (▲/▼)

(Vyberá program rádia)

Opakovane stláčajte tlačidlo **PRESET -/+ (▲/▼)** pre voľbu prednastavenej želananej stanice.

Po každom stlačení tlačidla sa jednotka naladí na jednu prednastavenú stanicu.

Predvoľte si najprv rozhlasovú stanicu do pamäte zariadenia. (pozri „Predvolenie rozhlasových staníc“ na strane 12)

### • TUN. -/+ (◀/▶)

Manuálne môžete ladiť opakovaným stláčaním tlačidla „TUN. -/+ (◀/▶)“.

Automatické ladenie sa aktivuje stláčaním a podržaním tlačidla „TUN. -/+ (◀/▶)“ po dobu približne 2 sekúnd.

### • SELECT/ENTER

Potvrďuje výber v menu.



## 15.DISPLAY

Na obrazovke si môžete zobraziť rôzne informácie o disku.

1. Stlačením tlačidla DISPLAY (DISPLAY) zobrazíte rôzne informácie týkajúce sa prehrávania. Položky sa líšia v závislosti od typu disku alebo stave prehrávania.
2. Môžete použiť ▲ / ▼ pre výber položky a stlačte ◀ / ▶ pre zmenu alebo výber nastavenia.
  - Title: Číslo aktuálneho titulu (alebo stopy) celkový počet titulov (alebo stôp)
  - Chapter (Kapitola): Číslo aktuálnej kapitoly/ celkový počet kapitol.
  - Time (Čas): Uplynutý čas prehrávania.
  - Audio: Zvolený audio jazyk alebo zvukový kanál .
  - Subtitle (Titulky): Zvolené titulky.
  - Angle (Uhol): Zvolený uhol / celkový počet uhlov.
  - Sound (Zvuk): Zvolený režim zvuku.

### Poznámka :

Ak nie je niekoľko sekúnd stlačené žiadne tlačidlo, displej na obrazovke zmizne.

## 16. MUTE ( )

Po stlačení MUTE (VYPNÚŤ ZVUK) sa vypne výstup zvuku.

Funkcia sa používa napr. vtedy, keď potrebujete stlmiť zvuk počas telefonovania.

## Dodatočné funkcie

### Vyhľadávanie podľa času (DVD DivX)

Spustenie prehrávania v akomkoľvek zadanom čase na disku:

1. Počas prehrávania stlačte tlačidlo DISPLAY (DIS- PLEJ).
2. Pomocou tlačidla ▲ / ▼ vyberte ikonu vyhľadávania podľa času a zobrazí sa „-:-:-“.
3. Zadajte požadovaný čas spustenia prehrávania v hodinách, minútach a sekundách, zľava doprava. Ak zadáte nesprávne číslo, stlačením tlačidla CLEAR (VYMAZAŤ) odstránite zadané číslo. Potom zadajte správne číslo.
4. Potvrďte stlačením tlačidla SELECT/ENTER. Prehrávanie sa spustí od zadaného času na disku.

### Šetrič obrazovky

Šetrič obrazovky sa objaví, keď necháte DVD prehrávač v režime zastavenia počas približne piatich minút.

## Pamäť naposledy prehrávanej scény (DVD)

Táto jednotka si zapamätá poslednú scénu z posledného disku, ktorý ste pozerali.

Posledná scéna zostane v pamäti, dokonca aj keď odstránite disk z jednotky alebo vypnete jednotku. Ak vložíte disk, ktorého naposledy prehrávaná scéna je uložená do pamäti, prehrávač scénu automaticky spustí.

### Poznámka :

Táto jednotka si nepamätá scénu disku, ak vypnete jednotku pred začatím prehrávania disku.

## Prehrávanie 1,5x rýchlosťou

(DVD MP3 WMA ACD)

Môžete si rýchlo užívať hudbu a film.

1,5x rýchlosť umožňuje sledovať obrázky a počúvať zvuk rýchlejšie ako pri prehrávaní disku normálnou rýchlosťou.

1. Počas normálneho prehrávania stlačte tlačidlo PLAY (PREHRAŤ). Obraz aj zvuk sa budú prehrávať 1,5x rýchlosťou.
2. Ak sa chcete vrátiť k normálnemu prehrávaniu, stlačte tlačidlo PLAY (PREHRAŤ).

## Systémová voľba

Musíte si vybrať príslušný režim systému pre váš televízny systém. Ak sa na displeji objaví správa „NO DISC“, stlačte a držte tlačidlo PAUSE/STEP (II) na diaľkovom ovládači alebo PLAY/PAUSE (▶/II) na prednom paneli viac ako 5 sekúnd, aby ste mohli zvoliť systém (PAL, NTSC or AUTO).

- Keď zvolený systém nie je kompatibilný so systémom vášho TV, nemusí sa zobrazíť normálna farba obrazu.

**NTSC:** Zvoľte, keď je jednotka pripojená k NTSC-TV.

**PAL:** Zvoľte, keď je jednotka pripojená k PALTV.

**AUTO:** Zvoľte, keď je jednotka pripojená k Multi systému TV.

## Uhol kamery (DVD)

Ak disk obsahuje scény zaznamenané pod rôznymi uhlami kamery, môžete ich počas prehrávania zmeniť na iný uhol kamery.

1. Stlačte DISPLAY, a potom stlačte tlačidlo ▲ / ▼ pre voľbu uhla. Počet aktuálnych uhlov sa objaví v okne na displeji.
2. Zvoľte uhol stlačením tlačidiel ◀ / ▶.

## Nastavenie

### Počiatkové nastavenie

Pomocou menu nastavenia môžete vykonať rôzne úpravy položiek, ako napríklad obrazu a zvuku. Okrem iného, môžete taktiež nastaviť jazyk titulkov a samotného Nastavovacieho menu nastavenia. Podrobné informácie o Nastavovacom menu nastavenia nájdete na stranách 8 až 9.



#### Zobrazenie a zatvorenie menu:

Menu sa zobrazí po stlačení tlačidla **SETUP** (NASTAVENIE).

Po druhom stlačení tlačidla **SETUP** (NASTAVENIE) sa vrátite do pôvodnej obrazovky.

#### Preskočenie na ďalšiu úroveň:

Stlačte tlačidlo **▶** na diaľkovom ovládaní.

#### Návrat na predchádzajúcu úroveň:

Stlačte tlačidlo **◀** na diaľkovom ovládaní.

#### Všeobecná prevádzka

1. Stlačte tlačidlo **SETUP** (NASTAVENIE). Zobrazí sa menu nastavenia.
2. Pomocou tlačidiel **▲ / ▼** vyberte požadovanú položku a potom stlačením tlačidla **▶** sa posuňte do druhej úrovne. Obrazovka zobrazuje súčasné nastavenie vybranej položky ako aj alternatívne nastavenie (nastavenia).
3. Pomocou tlačidiel **▲ / ▼** vyberte druhú požadovanú položku a potom stlačením tlačidla **▶** sa posuňte do tretej úrovne.
4. Pomocou tlačidiel **▲ / ▼** vyberte požadované nastavenie a potom stlačením tlačidla **SELECT/ENTER** potvrdíte vykonaný výber. Niektoré položky si vyžadujú viacero krokov.
5. Menu nastavenia zatvoríte stlačením tlačidla **SETUP** (NASTAVENIE) alebo **PLAY** (PREHRÁŤ).

### 1 LANGUAGE (JAZYK)

#### OSD

Vyberte jazyk pre menu nastavenia a displej zobrazovaný na obrazovke.

#### Disc Audio / Subtitle / Menu (Audio/Titulky/Menu disku)

Vyberte požadovaný jazyk pre zvukovú stopu (zvuk disku), titulky a menu disku.

**Original (Pôvodný):** Vztahuje sa na pôvodný jazyk, v ktorom bol disk nahraný.

**Other (Iný jazyk):** Pri výbere iného jazyka stlačte číselné tlačidlá a potom stlačením tlačidla **SELECT/ENTER** vložte príslušné 4-číslie podľa kódovej tabuľky pre jazyky na str. 14 návodu. Ak vložíte nesprávny kód jazyka, stlačte **CLEAR** (VYMAZAŤ).

### 2 DISPLAY (ZOBRAZENIE)

#### TV Aspect (Pomer strán)

**4:3** – Vyberte, ak je pripojený štandardný TV prijímač s obrazovkou s pomerom strán 4:3.

**16:9** – Vyberte, ak je pripojený TV prijímač so širokouhlou obrazovkou s pomerom strán 16:9.

#### Display Mode (Režim zobrazovania)

Nastavenie režimu zobrazovania je účinné, len ak je pomer strán nastavený na „4:3“.

**Letterbox** – Zobrazenie širokého obrazu s pásmi na hornej a spodnej časti obrazovky.

**Panscan** – Automaticky zobrazí široký obraz na celej obrazovke a odstrihne časti, ktoré sa nezmestia.

### 3 AUDIO

Každý DVD disk obsahuje rôzne voľby audio výstupu.

Nastavte **AUDIO** voľby jednotky podľa typu audio systému, ktorý používate.

#### Pre zobrazenie a zatvorenie ponuky:

Stlačte tlačidlo **SETUP** pre zobrazenie ponuky. Druhým stlačením tlačidla **NASTAVENIE** sa vrátite na pôvodnú obrazovku.

#### Ovládanie dynamického rozsahu (DRC)

Pomocou DVD\*1 formátu môžete zvukovú stopu programu vďaka digitálnej zvukovej technológii počuť v najpresnejšej a najrealistickejšej forme. Avšak dynamický rozsah zvukového výstupu (rozdiel medzi zvukmi s najsilnejšou a najslabšou intenzitou) môžete znížiť. V tomto prípade môžete počuť film pri nižšej hlasitosti bez straty jasnosti zvuku. Za týmto účelom nastavte **DRC** do polohy **On** (Zapnuté).

\*1: len Dolby Digital

#### Vocal (Vokály)

Nastavte **Vocal** (Vokály) na **On** (Zapnuté) len počas prehrávania viackanálového karaoke DVD disku. Karaoke kanály na disku sa zmiešajú s bežným stereo zvukom.

### 4 LOCK (ZÁMOK) (Rodičovská kontrola Rating (Hodnotenie))

Zablokuje prehrávanie klasifikovaných DVD na základe ich obsahu. Nie všetky disky sú klasifikované.

1. Vyberte „Rating“ (Hodnotenie) v menu **LOCK** (ZÁMOK) a potom stlačte tlačidlo **▶**.
2. Ak sa chcete dostať k možnostiam menu **LOCK** (ZÁMOK), musíte zadať heslo, ktoré ste vytvorili. Ak ste heslo ešte nezadali, budete na to vyzvaní. Zadajte heslo a stlačte **SELECT/ENTER**. Opäť zadajte heslo a pre potvrdenie stlačte **SELECT/ENTER**. Ak ste pred stlačením **SELECT/ENTER** spravili chybu, stlačte **CLEAR** (Vymazať).



3. Vyberte hodnotenie od 1 do 8 pomocou tlačidiel ▲ / ▼.

**Rating 1-8:** Hodnotenie jeden (1) je najviac obmedzujúce a hodnotenie osem (8) je najmenej obmedzujúce.

**Unlock (Odomknúť):**

Ak si vyberiete možnosť odomknúť, rodičovská kontrola ovládanie nie je aktívna a disk sa prehrá celý.

4. Stlačením tlačidla **SELECT/ENTER** potvrdíte výber hodnotenia, potom stlačením tlačidla **SETUP** (NASTAVENIE) menu zatvorte.

**Password (Heslo)**

Heslo môžete zadať alebo zmeniť.

1. V menu **LOCK (ZÁMOK)** vyberte **Password (Heslo)** a potom stlačte ►.
2. Postupujte podľa kroku 2, tak ako je uvedené vyššie (Hodnotenie).  
Ak chcete zmeniť heslo, stlačte **SELECT/ENTER**, keď sa zvýrazní možnosť „Change“ (Zmeniť). Zadajte heslo a stlačte **SELECT/ENTER**. Zadajte heslo znovu a stlačením **SELECT/ENTER** ho potvrdíte.
3. Menu opustíte stlačením **SETUP** (Nastavenie).

**Ak zabudnete svoje heslo**

Ak zabudnete svoje heslo, môžete ho vymazať podľa nasledovných pokynov:

1. Stlačte **SETUP** (Nastavenie), aby ste zobrazili ponuku nastavenia.
2. Zadajte šesťmiestne heslo „210499“ a stlačte **SELECT/ENTER**. Heslo sa vymaže.

**Area Code (Kód krajiny)**

Zadajte kód oblasti, ktorej normy boli použité pri klasifikácii DVD video disku, podľa zoznamu na strane 14.

1. Vyberte položku „Area Code“ (Kód krajiny) v menu **LOCK(ZÁMOK)** stlačte ►.
2. Postupujte podľa kroku 2 z predošlého odstavca (Hodnotenie).
3. Pomocou tlačidiel ▲ / ▼ vyberte prvý znak.

4. Stlačte ► a vyberte druhý znak pomocou tlačidiel ▲/▼.

5. Stlačením tlačidla **SELECT/ENTER** potvrdíte výber vášho miestnehokódu krajiny.

**5 OTHERS (INÉ)**

**DivX(R) Registration (Registrácia DivX(R))**

Poskytujeme vám registračný kód DivX® VOD (Video na požiadanie) ktorý vám umožňuje prenájom a zakúpenie videí použitím služby DivX® VOD. Ohľadne ďalších informácií navštívte [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod).

1. Vyberte možnosť „DivX(R) Registration“ (Registrácia DivX(R)) a potom stlačte ►.
2. Pri označenom „Select (Výber)“ stlačte **SELECT/ENTER** a zobrazí sa a registračný kód. Použite registračný kód na zakúpenie alebo prenájom videí z DivX® VOD služby na stránke [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Postupujte podľa pokynov a stiahnite si video na disk na prehrávanie na tejto jednotke.
3. Stlačte **SELECT/ENTER** na ukončenie.

**Poznámka :** Všetky stiahnuté videá z DivX® VOD môžu byť prehrávané len na tejto jednotke.

## Prehrávanie Audio CD alebo súborov MP3/WMA/JPG/DivX

### Prehrávanie Audio CD alebo súborov MP3/WMA

Táto jednotka prehráva Audio CD alebo nosiče s nahranými súborami MP3/WMA.

**MP3/ WMA/ Audio CD**

Keď vložíte nosič s nahranými súborami MP3/WMA alebo Audio CD, zobrazí sa na TV obrazovke menu možností. Stlačte ▲ / ▼ na výber skladby /súboru a potom stlačte **PLAY (PREHRAŤ)** alebo **SELECT/ENTER** a prehrávanie sa spustí. Pozrite si stranu Diaľkové ovládanie.

**ID3 TAG**

Pri prehrávaní súboru, ktorý obsahuje informácie ako názov skladby, si môžete tieto informácie prezrieť stlačením **DISPLAY (DISPLEJ)**.

[ Song (Skladba), Artist (Interpret), Album, Genre (Žáner), Comment (Komentár) ]

**Tipy**

- Ak si želáte prejsť na ďalšiu stranu, stlačte **MENU**
- Na CD s MP3/WMA a JPEG môžete prepínať medzi MP3/WMA a JPEG. Stlačte tlačidlo **TITLE** a výraz **MUSIC** alebo **PHOTO** sa zobrazí na hornej strane menu.

## Programované prehrávanie

Táto funkcia programovania vám umožňuje uložiť vaše obľúbené skladby z disku do pamäte prehrávača. Program môže pozostávať z 300 skladieb.

1. Vložte disk.  
Disky Audio CD a MP3/WMA:
2. V „Zozname“ vyberte skladbu, potom stlačte **PROG./MEMO.** alebo vyberte ikonu select „+“ (Add) (Pridať) a stlačte **SELECT/ENTER**, aby ste vybranú skladbu umiestnili do zoznamu „Program“. Opakujte, aby ste do zoznamu umiestnili ďalšie skladby.

**Poznámka:** Môžete pridať všetky skladby na disk. Stlačte „+“ „Add all“ (Pridať všetky) a potom stlačte **SELECT/ENTER**.

3. V zozname „Program“ vyberte skladbu, ktorú chcete začať prehrávať. Stlačením **MENU** sa presuniete na ďalšiu stranu.
4. Spustíte prehrávanie stlačením **PLAY (PREHRAŤ)** alebo **SELECT/ENTER**. Prehrávanie sa začne v poradí naprogramovaných skladieb. Prehrávanie sa zastaví po tom, ako sa všetky skladby v zozname „Program“ raz prehrajú.
5. Ak chcete opustiť naprogramované prehrávanie a vrátiť sa k normálnemu prehrávaniu, vyberte v zozname **AUDIO CD** (alebo **MP3/WMA**) niektorú skladbu a stlačte **PLAY (PREHRAŤ)**.

### Opakovanie naprogramovaných skladieb

1. Pri prehrávaní disku stlačte **REPEAT (OPAKOVAŤ)**. Zobrazí sa ikona opakovania.
2. Stlačením tlačidla **REPEAT (OPAKOVAŤ)** zvolíte požadovaný režim opakovania.
  - **TRACK (SKLADBA):** opakuje aktuálnu skladbu
  - **ALL (VŠETKY):** opakuje všetky skladby v naprogramovanom zozname.
  - **Vypnuté (bez zobrazenia):** neprehráva opakovane.

### Vymazanie skladby zo zoznamu „Program“

1. Stlačením **▲ ▼** vyberte skladbu, ktorú si želáte v zozname „Program“ vymazať.
2. Stlačte **CLEAR (VYMAZAŤ)**. Alebo vyberte ikonu „Delete“ (Vymazať) a potom stlačte **SELECT/ENTER**, aby ste vybranú stopu vymazali zo zoznamu „Program“. Opakujte, ak chcete v zozname vymazať ďalšie skladby.

### Vymazanie celého zoznamu Program

Pomocou tlačidiel **▲ / ▼** vyberte „Del all“ (Vymazať všetky), potom stlačte **SELECT/ENTER**.

**Poznámka:** Programy sa vymažú aj po vybratí disku.

## Prezeranie súborov JPEG

Toto zariadenie môže prehrávať disky so súbormi JPEG.

Pred prehrávaním nahrávok JPEG si prečítajte poznámky o nahrávkach JPEG na strane 16.

1. Vložte disk a zatvorte mechaniku.  
Na obrazovke TV prijímača sa zobrazí menu **PHOTO(FOTOGRAFIA)**.
2. Pomocou tlačidla **▲ / ▼** vyberte priečinok a potvrdte stlačením tlačidla **SELECT/ENTER**.  
Na obrazovke TV prijímača sa zobrazí zoznam súborov obsiahnutých v priečinku. Ak sa nachádzate v zozname súborov a chcete sa vrátiť do prechádzajúceho zoznamu priečinkov, pomocou tlačidiel **▲ / ▼** na diaľkovom ovládaní zvýraznite **▲** a stlačte **SELECT/ENTER**.
3. Ak si chcete pozrieť určitý súbor, pomocou **▲ / ▼** zvýraznite požadovaný súbor a potvrdte stlačením tlačidla **SELECT/ENTER** alebo **PLAY (PREHRAŤ)**. Počas prezerania súboru sa stlačením tlačidla **STOP(■)** môžete vrátiť do predchádzajúceho menu (Menu JPEG).

### Tipy

- Sú štyri možnosti rýchlosti prezentácie **■** : > Pomaly, >> Normálne, >>> Rýchlo, a II vypnuté. Pomocou **▲ ▼ ◀ ▶** vyberte rýchlosť. Potom pomocou **◀ / ▶** vyberte možnosť, ktorú si želáte použiť a stlačte **SELECT/ENTER**.
- Ak nastavíte rýchlosť na vypnutú, prezentácia sa zastaví.

### Postupné prezeranie obrázkov

Pomocou **▲ ▼ ◀ ▶** vyberte Slide Show **■** (Postupné prezeranie obrázkov) a potvrdte stlačením tlačidla **SELECT/ENTER**.

### Zastavený obraz

1. Počas postupného prezerania obrázkov stlačte tlačidlo **PAUSE/STEP (PAUZA/KROK)**. Jednotka teraz prejde do režimu **PAUSE (POZASTAVENÉ)**.
2. Do postupného prezerania obrázkov sa vrátite stlačením tlačidla **PLAY (PREHRAŤ)** alebo opätovným stlačením tlačidla **PAUSE/STEP (PAUZA/KROK)**.

### Preskočenie na iný súbor

Stlačením tlačidla **SKIP (PRESKOČIŤ)** (**◀◀** alebo **▶▶**) jedenkrát počas prezerania obrázku preskočíte na nasledujúci alebo predchádzajúci súbor.

### Otáčanie obrázku

Počas zobrazenia obrázku môžete pomocou tlačidiel **▲ / ▼ / ◀ / ▶** obrázok otáčať v smere alebo proti smeru hodinových ručičiek.

### Zoom (Zväčšenie)

Po každom stlačení tlačidla **ZOOM (ZVÄČŠENIE)** sa nastavenie zmení v nasledujúcom poradí.


Zoom on (Zapnuté) ↔ Zoom off (Vypnuté)

Stlačením **▲ / ▶ / ▶▶** zväčšíte obraz.

Stlačením **▼ / ◀ / ◀◀** zmenšíte obraz.

## Prehrávanie disku s filmom DivX

Pomocou tejto jednotky môžete čítať súbor DivX.

1. Vložte disk a zatvorte diskovú mechaniku. Na televíznej obrazovke sa zobrazí menu MOVIE (Film).
2. Pre výber priečinkastlačte ▲ / ▼ a **SELECT/ENTER**. Zobrazí sa zoznam súborov v priečinku. Ak sa nachádzate v zozname súborov a chcete sa vrátiť do zoznamupriečinkov, použite ▲ / ▼ na diaľkovom ovládači na zvýraznenie  a stlačte **SELECT/ENTER**.
3. Ak si chcete prezrieť konkrétny súbor, stlačením ▲ / ▼ zvýrazníte súbor a stlačte **SELECT/ENTER** alebo **PLAY (PREHRAŤ)**.
4. Stlačením **STOP (■)** menu opustíte.

### Tipy

- Ak si želáte prejsť na ďalšiu stranu, stlačte **MENU**.
- Na CD sú súbormi MP3/WMA, JPEG a MOVIE môžete prepínať medzi ponukami MUSIC (Hudba), PHOTO (FOTOGRAFIA) a MOVIE (FILM). Stlačte **TITLE (TITUL)** a slovo MUSIC (HUDBA), PHOTO (FOTOGRAFIA) a MOVIE (FILM) na vrchu menu sa zvýrazní.

### Poznámka :

- Pred spustením prehrávania súboru DivX, sa stlačením súboru s titulkami zakaždým presvedčíte, že ste vybrali režim „SUBTITLE ON“ (Titulky zapnuté).
- Ak súbor obsahuje titulky vo viac ako dvoch jazykoch, budú k dispozícii iba originálne titulky.
- Nemôžete upravovať zvukový režim a zvuk VIRTUAL (VIRTUÁLNY) počas prehrávania DivX súboru.
- Názov súboru DivX s titulkami by sa mal identifikovať spolu s názvom súboru DivX, ktorý zobrazí táto jednotka.

### Upozornenie ohľadom zobrazenia titulkov DivX

Ak sa titulky nezobrazujú počas prehrávania správne, stlačte a podržte **SUBTITLE** asi na 3 sekundy, potom stlačte **SUBTITLE**, aby ste zvolili iný kód jazyka, kým sa titulky nezobrazia správne.

## Funkcia časovača

### Nastavenie funkcie hodín

1. Stlačte **CLOCK**.
2. Zvoľte 24-hodinový formát alebo 12-hodinový formát stlačením **◀▶** na prednom paneli.
3. Stlačte tlačidlo **SET (■)** pre potvrdenie zvoleného formátu času.
4. Použite **◀▶** na prednom paneli pre nastavenie správnych hodín, a potom stlačte tlačidlo **SET (■)**.
5. Použite **◀▶** na prednom paneli pre nastavenie správnych minút a stlačte tlačidlo **SET (■)**.
6. Stlačte **CLOCK** kedykoľvek pre zobrazenie času asi na 5 sekúnd.

**Poznámka :** Ak chcete hodiny vynulovať, stlačte a podržte tlačidlo **CLOCK** viac ako 2 sekundy.

### Funkcia časovača

Pomocou funkcie **TIMER (ČASOVAČ)** môžete rádiový príjem, prehrávanie CD a prehrávanie z USB zapnúť alebo vypnúť v požadovanom čase.

1. Stlačte **CLOCK**, aby ste skontrolovali aktuálny čas.  
(Ak nenastavíte hodiny, časovač nebude fungovať)
2. Stlačením tlačidla **TIMER** vstúpite do režimu nastavovania časovača. Ak chcete opraviť predtým uložené nastavenie **TIMER**, stlačte a podržte stlačené viac ako 2 sekundy tlačidlo **TIMER**.  
(Ak chcete skontrolovať predtým uložené nastavenia časovania, stlačte krátko tlačidlo „**TIMER**“.)  
- Na displeji sa objaví predtým uložený čas nastavenia časovača a indikátor „☺“.

3. Každá funkcia (TUNER → DVD → USB) bliká v poradí na displeji. Stlačte tlačidlo **SET (■)** počas blikania požadovanej funkcie.

4. a. Keď si vyberiete funkciu ladenia (TUNER), stlačením **◀▶** na prednom paneli, vyberte predtým uložené predvolené číslo a potom stlačte „**SET (■)**“.

b. Keď zvolíte funkciu **DVD** alebo **USB**,  
- Na displeji sa na približne na 0,5 sekundy objaví indikátor „ON TIME“ a následne zmizne.

5. Nastavte hodinu pre zapnutie stlačením **◀▶** na prednom paneli a stlačte tlačidlo **SET (■)**.

6. Nastavte minútu pre zapnutie stlačením **◀▶** na prednom paneli a stlačte tlačidlo **SET (■)**.  
- Približne na pol sekundy sa na displeji zobrazí požiadavka na zadanie času, kedy sa má zariadenie vypnúť „OFF TIME“.

7. Pozrite si kroky 5 - 6 a nastavte hodinu / minútu pre vypnutie.

8. Nastavte úroveň hlasitosti stláčaním **◀▶** na prednom paneli a stlačte tlačidlo **SET (■)**.

9. Vypnite jednotku.  
Zvolená funkcia sa v nastavenom čase automaticky zapne a vypne.

### Zrušenie alebo kontrola časovača

Každým stlačením tlačidla **TIMER** si môžete vybrať nastavenie alebo zrušenie časovača. Môžete si tiež skontrolovať stav nastavenia časovača.

Ak chcete aktivovať alebo skontrolovať časovač, stlačte **TIMER** aby sa na displeji zobrazil znak „Ⓞ“.

Ak chcete zrušiť **TIMER** stlačte **TIMER** aby zmizol z displeja znak „Ⓞ“.

### Poznámka:

- Ak vložíte DVD alebo DivX okrem CD/MP3/WMA audia do zariadenia, funkcia časovania sa bude vzťahovať na „TUNER“.
- Toto čítačka viacerých kariet nepodporuje.

## TUNER

### Nastavenie rádiových staníc

Môžete si predvoliť 50 staníc pre FM a AM (voliteľné) (MW). Pred ladením skontrolujte, či ste stíšili hlasitosť.

1. Stlačte tlačidlo **TUNER/BAND** pre zvolenie želanej frekvencie (AM alebo FM).
2. Zvoľte želanú stanicu stlačením tlačidla **TUN.** (-/+).  
**Automatické ladenie**  
- Stlačte **TUN.** (-/+) na viac ako pol sekundy.  
Prehľadávanie sa skončí, keď jednotka naladí stanicu.  
**Ručné ladenie**  
- Krátko a opakovane stláčajte tlačidlo **TUN.** (-/+).
3. Stlačte tlačidlo **PROG./ MEMO.**  
Na okienku displeja bude blikať číslo predvoľby.
4. Stlačte tlačidlo **PRESET-/+** (▲/▼) pre zvolenie čísla predvoľby.
5. Stlačte znovu tlačidlo **PROG./ MEMO.**  
Stanica je uložená.
6. Opakujte kroky 1 (alebo 2) až 5 pre uloženie ďalších staníc.

### Vymazanie všetkých uložených staníc

Stlačte a podržte **PROG./ MEMO.** asi na displeji sa zobrazí „CLEAR“ a potom znovu stlačte **PROG./ MEMO.**, stanice sa vymažú.

### Pre vašu informáciu

Ak sú už zadané všetky stanice, na displeji sa na chvíľu zobrazí správa „FULL“ a potom bude blikať číslo predvoľby. Pre zmenu čísla predvoľby vykonajte kroky 4-5.

### Vyvolanie predvoľieb

Stlačte a podržte tlačidlo **PRESET-/+** (▲/▼), kým sa na obrazovke nezobrazí požadované číslo predvoľby, alebo ho opakovane stláčajte.

### Počúvanie rádia

1. Stlačte tlačidlo **TUNER/BAND** pre zvolenie želanej frekvencie (AM (Voliteľné) alebo FM).  
Naladí sa posledná prijímaná stanica.
2. Opakovane stláčajte tlačidlo **-/+PRESET (▲/▼)** pre zvolenie želanej predvolenej stanice.  
- Zakaždým keď stlačíte tlačidlo, prístroj naladí jednu predvolenú stanicu.
3. Nastavte hlasitosť opakovaným stláčaním tlačidla **VOLUME (-/+)**.

### Vypnutie rádia

Stlačte **⏻(POWER)** pre vypnutie jednotky, alebo si zvolte iný funkčný režim (DVD/CD, USB, PORTABLE, AM(optional)/FM).

## Prevádzka RDS - Voliteľné

Táto jednotka je vybavená systémom RDS (Radio Data System), ktorý do FM rádia prináša širší rozsah informácií. Systém RDS, ktorý sa v súčasnosti používa v mnohých krajinách, slúži na prenášanie identifikačných údajov stanice alebo sieťových informácií, na popis typu programu stanice, textové správy o stanici alebo konkrétne informácie o výbere hudby a na správny čas.

### Ladenie RDS

Keď je FM stanica naladená a obsahuje údaje RDS, jednotka automaticky zobrazí identifikačný údaj stanice a indikátor RDS na displeji sa rozsvieti, ako aj indikátory rozpoznania typu programu (PTY), rádiotextu (RT), času riadeného stanicou (CT) a RDS názvu stanice (PS), ak ho stanica prenáša.

### Možnosti zobrazenia RDS

Systém RDS je schopný prenášať okrem identifikačného znaku (údaju), ktorý sa objaví, keď je stanica prvýkrát naladená, rôzne druhy informácií. V normálnom režime RDS bude na displeji zobrazený názov stanice, vysielacia frekvencia alebo identifikačný znak. Stlačenie **RDS** vám umožní prechádzať rôznymi druhmi dát po sekvenciách:

(PS → FREQUENCY → PTY → RT → CT)

- **PS (Názov stanice)** – Názov kanálu sa zobrazí na displeji.
- **PTY (Rozpoznanie typu programu)** – Na displeji sa zobrazí názov typu programu.
- **RT (Rozpoznanie rádiotextu)** – Správa "text" obsahuje špeciálne informácie vysielacej stanice. Pamätajte, že táto správa môže rolovať cez displej.
- **CT (Čas riadený stanicou)** – Umožní jednotke prijímať aktuálny čas a zobrazí ho na displeji.

### Poznámka:

Niektoré stanice RDS nemusia umožniť voľbu niektorých z týchto dodatočných funkcií. Ak údaje potrebné pre zvolený režim nie sú prenášané, na displeji sa zobrazí správa **PTY NONE, RT NONE, CT NONE, PS NONE**.

### Vyhľadanie Programu (PTY)

Hlavnou výhodou systému RDS je jeho schopnosť kódovať vysielanie kódmi typu programu (PTY), ktoré označujú, aký typ obsahu sa vysiela. Nasledujúci zoznam zobrazuje skratky použité na označenie každého PTY spolu s vysvetlením PTY.

NEWS	Správy
AFFAIRS	Aktuálne udalosti
INFO	Informácie
SPORT	Šport
EDUCATE	Vzdelávanie
DRAMA	Divadelná hra
CULTURE	Kultúra
SCIENCE	Veda
VARIED	Rôzne programy s hovoreným slovom
POP M	Populárna hudba
ROCK M	Rocková hudba
EASY M	Nenáročná hudba
LIGHT M	Lahká hudba
CLASSICS	Klasická hudba
OTHER M	Iná hudba
WEATHER	Informácie o počasí
FINANCE	Finančné programy
CHILDREN	Detské programy
SOCIAL	Programy o sociálnych otázkach
RELIGION	Náboženské vysielanie
PHONE IN	Program s telefonátmi počúvajúcich
TRAVEL	Cestovanie
LEISURE	Voľný čas a záľuby
JAZZ	Džezová hudba
COUNTRY	Country hudba
NATION M	Národná hudba
OLDIES	Staršia hudba
FOLK M	Ludová hudba
DOCUMENT	Dokumentárne programy
TEST	Testovacia správa stanice
ALARM !	Informácie o núdzovom vysielaní

Špecifický Typ Programu (PTY) môžete vyhľadať v nasledujúcich krokoch:

1. Stlačte tlačidlo **FUNCTION** pre zvolenie režimu FM.
2. Stlačte **PTY**, na displeji sa objaví posledný použitý PTY.
3. Opakovaným stlačením tlačidla **PTY** zvolíte požadovaný PTY.
4. Po vybratí PTY stlačte **TUN.(+/–)**.  
Jednotka prejde do režimu automatického vyhľadávania. Po naladení stanice sa vyhľadávanie zastaví.

## ÚDAJE

### Kódy jazykov

Zadajte príslušné číslo kódu pre počiatočné nastavenie Disc Audio, Disc Subtitle, Disc Menu.

Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód
Abcházčina	6566	Fidži	7074	Lingálčina	7678	Singálčina	8373
Afárčina	6565	Fínčina	7073	Litovčina	7684	Slovenčina	8375
Afrikáncina	6570	Francúzština	7082	Macedónčina	7775	Slovinčina	8376
Albáncina	8381	Fričtina	7089	Madagaskarcina	7771	Somálčina	8379
Etiópčina	6577	Gaľčina	7176	Malajčina	7783	Španielčina	6983
Arabčina	6582	Gruzincina	7565	Malayalamčina	7776	Sudáncina	8385
Arménčina	7289	Nemčina	6869	Maltézsky jazyk	7784	Svahilčina	8387
Asámčina	6583	Gréčtina	6976	Maurčina	7773	Svédčina	8386
Ajmarčina	6588	Grónčina	7576	Marathi	7782	Tagalog	8476
Azerbajdžančina	6590	Guarančina	7178	Moldavčina	7779	Tajik	8471
Baškircina	6665	Gudžaratčina	7185	Mongolčina	7778	Tamil	8465
Baskičtina	6985	Hausa	7265	Nauru	7865	Tatárčina	8484
Bengálčina	6678	Hebrejčina	7387	Nepálčina	7869	Telugu	8469
Butánčina	6890	Hindčina	7273	Nórčina	7879	Thajčina	8472
Bihárčina	6672	Madarčina	7285	Oryia	7982	Tibetčina	6679
Bretónčina	6682	Islandčina	7383	Pandžábčina	8065	Tigrinya	8473
Bulharčina	6671	Indonézština	7378	Pašto (afgáncina)	8083	Tonga	8479
Barmčina	7789	Interlingua	7365	Perzština	7065	Turečtina	8482
Bieloruština	6669	Irčina	7165	Pofština	8076	Turkménčina	8475
Kambodžtina	7577	Taliančina	7384	Portugalčina	8084	Twi	8487
Katalánčina	6765	Japončina	7465	Kuečua (indiánsky j.)	8185	Ukrajnčina	8575
Čínština	9072	Jávčina	7487	Rétorománčina	8277	Urdština	8582
Korzičtina	6779	Kanadská angličtina	7578	Rumunčina	8279	Uzbekičtina	8590
Chorváčtina	7282	Kašmírčina	7583	Ruština	8285	Vietnamčina	8673
Ceština	6783	Kazahčina	7575	Samoančina	8377	Volapuk	8679
Dánčina	6865	Kirgizština	7589	Sanskrit	8365	Welština	6789
Holandčina	7876	Kórejčina	7579	Skótska gáľčina	7168	Wolofština	8779
Angličtina	6978	Kurdština	7585	Srbčina	8382	Xhosa	8872
Esperanto	6979	Laočtina	7679	Srbochorváččina	8372	Jidiš	7473
Estončina	6984	Latinčina	7665	Shona	8378	Yoruba	8979
Faerčina	7079	Lotyština	7686	Sindhí	8368	Zulu	9085

### Kódy krajín

Pri počiatočnom nastavení zadajte príslušný kód krajiny.

Krajina	Kód	Krajina	Kód	Krajina	Kód	Krajina	Kód
Afganistan	AF	Etiópia	ET	Malajzia	MY	Saudská Arábia	SA
Argentína	AR	Fidži	FJ	Maledívy	MV	Senegal	SN
Austrália	AU	Fínsko	FI	Mexiko	MX	Singapur	SG
Rakúsko	AT	Francúzsko	FR	Monako	MC	Slovensko	SK
Belgicko	BE	Nemecko	DE	Mongolsko	MN	Slovinsko	SI
Bután	BT	Veľká Británia	GB	Maroko	MA	Južná Afrika	ZA
Bolívia	BO	Grécko	GR	Nepál	NP	Južná Kórea	KR
Brazília	BR	Grónsko	GL	Holandsko	NL	Španielsko	ES
Kambodža	KH	Heard a Mc Donaldove ostrovy	HM	Holandské Antily	AN	Srí Lanka	LK
Kanada	CA	Hong Kong	HK	Nový Zéland	NZ	Švédsko	SE
Chile	CL	Maďarsko	HU	Nigéria	NG	Švajčiarsko	CH
Čína	CN	India	IN	Nórsko	NO	Taiwan	TW
Kolumbia	CO	Indonézia	ID	Omán	OM	Thajsko	TH
Kongo	CG	Izrael	IL	Pakistan	PK	Turecko	TR
Kostarika	CR	Taliano	IT	Panama	PA	Uganda	UG
Chorvátsko	HR	Jamajka	JM	Paraguaj	PY	Ukrajina	UA
Česká Republika	CZ	Japonsko	JP	Filipíny	PH	Spojené štáty	US
Dánsko	DK	Keňa	KE	Poľsko	PL	Uruguaj	UY
Ekvádor	EC	Kuvajt	KW	Portugalsko	PT	Uzbekistan	UZ
Egypt	EG	Líbia	LY	Rumunsko	RO	Vietnam	VN
Salvador	SV	Luxembursko	LU	Ruská Federácia	RU	Zimbabwe	ZW

## Poruchy a ich odstraňovanie

Pri poruchách skontrolujte, či sa nejedná o niektorý z problémov predtým, ako vyhľadáte servis.

SYMPTÓM, PRÍZNAKY	PRÍČINA	OPRAVA
Nie je elektrické napätie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Elektrická šnúra je odpojená.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zasuňte elektrickú šnúru do zásuvky na stene.</li> </ul>
Napájanie je zapnuté, ale jednotka nefunguje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nie je vložený žiaden disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk. (Skontrolujte, či svieti DVD alebo audio CD indikátor na displeji DVD.)</li> </ul>
Nie je obraz.	<ul style="list-style-type: none"> <li>TV prijímač nie je nastavený na príjem výstupného signálu z DVD.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvoľte režim vhodného video vstupu na TV, takže obraz z jednotky sa objaví na TV obrazovke.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Video kábel nie je dobre pripojený.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pripojte video kábel do zdierky.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pripojený TV prijímač je vypnutý.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zapnite TV prijímač.</li> </ul>
Nie je počut žiaden zvuk alebo je počut len veľmi slabý zvuk.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zariadenie nastavené s audio káblom nie je pripravené na príjem výstupného signálu z DVD.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvoľte správny vstupný režim audio prijímača, takže môžete počuť zvuk z jednotky.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Audio kábel nie je dobre pripojený.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pripojte audio kábel do zdierky.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Elektrické napájanie zariadenia pripojeného s audio káblom je vypnuté.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zapnite elektrické napájanie zariadenia pripojeného s audio káblom.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Poškodený audio kábel.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vymeňte ho.</li> </ul>
Obraz prehrávania je biedny.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Špinavý disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistite disk.</li> </ul>
Jednotka nezačne prehrávanie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nie je vložený žiaden disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk. (Skontrolujte, či svieti DVD alebo audio CD indikátor na displeji DVD.)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložený je disk, ktorý sa nedá prehrávať.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte správny disk. (Skontrolujte typ disku, sústavu farieb a regionálny kód.)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je vložený hore nohami.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Obráťte disk a vložte ho.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk nie je vložený správne do vedenia.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk do mechaniky správne.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Špinavý disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistite disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Na TV obrazovke je menu.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stlačte SETUP(NASTAVENIE) a vypnite tak obrazovkové menu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nastavený je stupeň hodnotenia disku.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vypnite funkciu hodnotenia alebo zmeňte stupeň hodnotenia.</li> </ul>
Je počut hlasný hukot alebo šumky.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zástrčky a konektory sú znečistené.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite ich pomocou handričky mierne navlhčenej v alkohole.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Špinavý disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistite disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reprodukory alebo iné komponenty nie sú správne pripojené.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pripojte reproduktory alebo iné komponenty správne.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jednotka je umiestnená v blízkosti TV.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Posuňte TV prijímač ďalej od audio komponentov.</li> </ul>
Rádiostanice sa nedajú naladiť.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Anténa nemá optimálnu polohu alebo je nedobre pripojená.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pripojte anténu riadne.</li> <li>Nastavte antény a pripojte aj externé antény, ak je treba.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Príliš slabý signál rádiostaníc (pre automatické ladenie).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Naladte stanice ručne.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Neboli vopred nastavené žiadne stanice alebo boli všetky vymazané (pri ladení prehľadávaním celého frekvenčného poľa)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nastavte rádiostanice postupom na str 12.</li> </ul>
The remote control does not work properly.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Diaľkové ovládanie nie je namierené na diaľkový snímač jednotky.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Namierte diaľkové ovládanie na diaľkový snímač jednotky.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Diaľkové ovládanie je príliš ďaleko od jednotky.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>S diaľkovým ovládačom manipulujte do vzdialenosti 7 m.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>V ceste medzi diaľkovým ovládaním a jednotkou je prekážka.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odstráňte prekážku.</li> </ul>

**Kompatibilita diskov MP3/WMA s týmto prehrávačom je obmedzená nasledovne:**

- Vzorkovacia frekvencia: 32 - 48 kHz (MP3), 24 - 48 kHz (WMA)
- Bitová rýchlosť: 32 - 320 kb/s (MP3), 40 - 192 kb/s (WMA)
- Prípony súborov: „.mp3” / „.wma”
- Formát súboru CD-ROM: ISO9660
- Odporúčame používať program Easy-CD Creator, ktorý vytvára systém súborov ISO 9660.
- Celkový počet znakov pre názov súboru: maximálne 8 znakov (okrem prípon súboru, napr. mp3/wma)
- Nesmú obsahovať zvláštne znaky, napr. / ? \* : “ < > | atď.
- Celkový počet súborov na disku musí byť nižší ako 999.

Zákazníci by tiež nemali zabudnúť, že pri sťahovaní súborov MP3/WMA z internetu sa vyžaduje špeciálne povolenie. Naša spoločnosť toto povolenie neudeľuje. Povolenie je potrebné získať od majiteľa autorských práv.

**Kompatibilita disku JPEG s týmto prehrávačom je obmedzená nasledovne:**

- Veľkosť obrázkového súboru: menej ako 2M pixelov (2760 x 2048 pixelov) odporúčané (Môžu sa dlhšie zobrazovať súbory s veľkosťou presahujúcou 2M pixelov)
- Maximálny počet súborov: Menej ako 999.

- Niektoré disky nemusia fungovať v dôsledku odlišného formátu nahrávky alebo stavu disku.
- Prípony súborov: “.jpg”

**Kompatibilita disku DivX s týmto DVD prehrávačom je limitovaná nasledovne:**

- Dostupná veľkosť rozlíšenia súboru DivX je menej ako 800x600 (Š x V) bodov.
- Názov súboru s titulkami DivX má do 45 znakov.
- Ak obsahujú kód, ktorý súbor DivX nedokáže vyjadriť, na displeji sa môže zobrazovať znak „\_”.
- **Obnovovací kmitočet: menej ako 30 fps**
- **Ak video a audio štruktúra nahraného súboru nie je prepojená, dosiahnete výstup obrazu alebo zvuku.**
- **Prehrávané súbory DivX:** “.avi”, “.mpg”, “.mpeg”, “.divx”
- **Prehrávané formáty titulkov:** SubRip(\*.srt/\*.txt), SAMI(\*.smi), SubStation Alpha(\*.ssa/\*.txt), MicroDVD(\*.sub/\*.txt), SubViewer 2.0(\*.sub/\*.txt), VobSub(\*.sub)
- **Prehrávané formáty kodeku:** DIVX3.xx”, “DIVX4.xx”, “DIVX5.xx”, “MP43”, “3IVX”.
- **Prehrávané audio formáty:** “AC3”, “PCM”, “MP3”, “WMA”.
- Vzorkovacia frekvencia: v rozsahu 32 - 48 kHz (MP3), v rozsahu 24 - 48kHz (WMA)
- Dátový tok : v rozsahu 32 - 320kbps (MP3), 40 - 192kbps (WMA)

## Špecifikácie

### Všeobecne

Napájanie	Vid' hlavné označenie
Príkon	Vid' hlavné označenie
Hmotnosť netto	1.5 kg
Vonkajšie rozmer(Š x V x H)	150 X 150 X 205 mm

### Tuner/Zosilňovač

FM	Rozsah frekvencie ladenia	87.5 - 108.0 MHz alebo 65 -74 MHz, 87.5 -108.0 MHz
	Medziľahlá frekvencia	10.7 MHz
	Odstup signál-šum u	60/55 dB (Mono/Stereo)
	Frekvenčný rozsah zva	140 - 10000 Hz
AM (Voliteľné)	Rozsah frekvencie ladenia	522 - 1620 kHz alebo 520 - 1720 kHz
	Medziľahlá frekvencia	450 kHz
	Odstup signál-šum u	30 dB
	Frekvenčný rozsah zva	140 - 1800 Hz
Výstupný výkon	Predný: 5 W + 5 W (6 Ω, THD 10 %)	
Frekvenčný rozsah zva	30 - 20000 Hz	
Odstup signál-šum u	75 dB	

### Reproduktory

Názov reproduktora (L/P)	XBS12V
Typ	Bass Reflex 1-cestný 1 reproduktor
Impedancia	6 Ω
Čisté rozmery (ŠxVxH)	150 X 150 X 150 mm
Hmotnosť netto	1.05 kg

Prevedenie a špecifikácia sa môžu meniť bez predchádzajúceho upovedomenia.